

ផ្ទះបាយកុមារ

គ.ម.ក L.R.D.E
Les Restaurants des Enfants

Rapport d'activité 2016



Introduction : notre philosophie

En ouverture de ce rapport d'activité, nous souhaitons avant tout remercier tous les donateurs et bénévoles qui permettent à notre association, créée en 2010, de continuer à grandir et à amplifier son action.

Tous nous soutiennent parce qu'ils approuvent **notre philosophie : zéro gâchis, zéro frais publicitaires, zéro frais inutiles, tout pour les enfants et un maximum d'humanité** avec une recherche constante d'efficacité économique, sans jamais oublier la gentillesse et la priorité absolue donnée aux enfants et aux bébés.

A ce titre nous remercions tout le personnel salarié de l'association (entièrement cambodgien) pour son dévouement et son implication dans notre projet.

Ce rapport est l'occasion de faire un bilan de l'année 2016.

Le propre de notre association est de regrouper des donateurs très différents les uns des autres. La **Fondation Jacquin Depeyre** (fondation sous égide de la Fondation de France), qui est à l'origine de toute notre action et qui a repris à sa charge le pôle SOS Maman Bébé. L'association italienne **Waltzing Around Cambodia - WAC** nous apporte aussi un soutien financier très important et est le deuxième pilier de nos activités.

Nous remercions également les associations de Malte, **Drama Outreach Project** et **Reaching Cambodia** pour le soutien apporté au cours de l'exercice 2016.

Il faut aussi saluer la multitude des soutiens individuels : les français d'origine cambodgienne, les parents européens d'enfants adoptés originaires du Cambodge, les simples visiteurs de passage et tous les volontaires qui viennent des quatre coins du monde, de la Suisse à l'Australie en passant par le Canada pour donner leur temps en servant le repas ou en organisant une activité pour les enfants et qui, repartis dans leur pays, continuent à envoyer des dons monétaires. Enfin, les Cambodgiens qui font beaucoup de dons en nature qu'il s'agisse de sacs de riz ou de tenues scolaires etc.. et c'est une particularité de notre association dont nous sommes très fiers.

Très bonne lecture,

Ci-dessous la cour du nouveau bâtiment mis gratuitement à notre disposition par le Gouvernement cambodgien depuis l'automne 2016.



I. Objectif de l'association Les Restaurants Des Enfants - LRDE

Créée en 2010, par Yves Jacquin Depeyre et Ngauv Chiv, Les Restaurants Des Enfants (LRDE) est une association humanitaire de solidarité internationale qui vise à aider les enfants les plus défavorisés de Phnom Penh (enfants des rues, chiffonniers, orphelins...) en leur fournissant gratuitement des repas mais également la possibilité de se reposer, se laver, s'amuser et s'instruire.

Il s'agit également de protéger ces enfants de tous les abus en leur dispensant notamment des formations d'autoprotection et en leur apprenant les règles de la vie en société.

L.R.D.E participe à la scolarisation de ces enfants pour qu'ils puissent apprendre à lire et à écrire le cambodgien, mais également des langues étrangères telles que le français ou l'anglais.

L.R.D.E. apporte un soutien financier aux enfants orphelins ou issus de familles très défavorisées pour leur offrir un autre choix que de travailler pour survivre. Au delà des enfants eux-mêmes, L.R.D.E. aide aussi globalement les familles les plus en difficulté notamment en distribuant du riz car un enfant ne peut pas aller bien si sa famille n'a rien à manger.

Son premier objectif est d'aider le plus grand nombre possible d'enfants avec les moyens dont elle dispose.

La philosophie de notre association est donc d'affecter l'intégralité de nos ressources aux enfants, de n'engager aucune dépense publicitaire, de limiter au minimum c'est-à-dire quasiment à zéro les frais administratifs et d'intervenir dans le respect de la culture et des pratiques cambodgiennes.

Jusqu'en 2015, L.R.D.E aidait aussi, au travers de son antenne « SOS Maman-Bébé », les mamans et les bébés défavorisés. Depuis le 1^{er} janvier 2016, les activités sont désormais séparées et une nouvelle association cambodgienne, dédiée aux mamans et à leurs bébés ainsi qu'au suivi des filleul(e)s d'Yves Jacquin Depeyre a été créée sous le nom de SOS Maman Bébé.

La coopération et le maintien de bonnes relations avec les ONG locales et étrangères, notamment pour l'accès à des formations professionnelles, contribue également à la réussite de nos objectifs.



II. Fonctionnement et Gouvernance de l'association LRDE

L.R.D.E est piloté par un Conseil d'administration composé de 4 membres :

- un président, Monsieur NGAUV Chhiv, membre fondateur
- un vice-président, Monsieur Yves Jacquin Depeyre, membre fondateur / donateur
- un secrétaire général, Madame NUON Chantha
- un directeur financier, Mademoiselle CHEA Srey Mom

Une fois par an, l'Assemblée Générale de L.R.D.E se réunit afin notamment d'approuver les comptes de l'organisation.

Les ressources de L.R.D.E proviennent des cotisations des membres et personnes charitables, des dons de la Fondation Jacquin Depeyre, des personnes, des associations, et organisations locales ou étrangères, du gouvernement cambodgien et enfin des activités réalisées en propre par l'organisation.

Notre équipe

Pour œuvrer au quotidien, l'association L.R.D.E. emploie 7 personnes :

- un directeur, NGAUV Chhiv
- une directrice financière, CHEA Srey Mom
- une responsable du restaurant, Mao Phalla
- une responsable cuisine, Phuong Kiri
- une éducatrice, Meak Pechenda
- deux assistants cuisine,



Ngauv Chhiv

Chea Srey Mom



Meak Pechenda

Phuong Kiri

Mao Phalla

III. Action - Les Restaurant Des Enfants

L'événement de l'année 2016

Après avoir obtenu l'accord du Ministère de l'Education, Les Restaurants des Enfants, s'est installé depuis le 24 mai 2016, dans un nouveau bâtiment beaucoup plus grand, initialement construit par l'ASPECA (Enfants d'Asie) qui n'était plus en mesure de l'animer.

Ce grand bâtiment dispose d'une précieuse cour, où les enfants peuvent jouer.

Chaque salle est dédiée à une activité :



- une salle pour les petits enfants : apprentissage et maternelle
- une salle pour les enfants qui bénéficient de cours de soutien
- une salle pour les étudiants et les adolescents dédiée à l'apprentissage des langues
- un bureau,
- une salle de jeux,
- une salle de danse dédiée à l'apprentissage de la danse Khmer
- une salle dédiée aux soins de premières nécessités (coupe des ongles, douche, coupe des cheveux, consultation du médecin occasionnel)
- une salle de consultation médicale gratuite assurée par des médecins bénévoles.

Des travaux de rénovation financés par la Fondation Jacquin Depeyre sont en cours de réalisation, tout en maintenant l'accueil des enfants.

Nous avons la satisfaction de constater que depuis son ouverture, le nouveau restaurant fait déjà salle comble, l'ensemble des enfants ayant suivi notre déménagement et attendant avec impatience la suite de travaux.

L'activité en chiffres

Au cours de l'exercice 2016 :

- le restaurant des enfants a été ouvert 294 jours dans l'année,
- il a nourri en moyenne 288 enfants par jour,
- 64 enfants en moyenne sont restés jouer chaque jour après le repas,
- il a servi 86.484 repas (petits-déjeuners et déjeuners) aux enfants défavorisés,

De très nombreux enfants de Phnom Penh connaissent maintenant le restaurant ouvert en 2010. En outre, grâce aux dons des Associations de Malte DRAMA Outreach et Reaching Cambodia, L.R.D.E **bénéficie désormais d'un véhicule (Tuk Tuk)** qui permet d'emmener au restaurant des enfants venant de la périphérie et vivant dans des conditions très difficiles et c'est en moyenne 140 enfants qui viennent déjeuner chaque jour au restaurant en utilisant le tuk-tuk.

Depuis sa création le 1er février 2010 et jusqu'à ce jour (3 juin 2017), c'est un total de **459.442 repas** qui ont été distribués aux enfants grâce à notre action.

L.R.D.E a participé à la re-scolarisation de près de 360 enfants et leur fournit, si nécessaire, leur uniforme d'écolier mais également tout le matériel scolaire nécessaire. Certains d'entre eux ont intégrés la High School, d'autres sont en passe de l'intégrer et 25 apprennent l'anglais et le français.



La plupart des enfants soutenus savent lire et écrire et peuvent trouver un emploi plutôt que de mendier ou travailler dans les décharges quand ils deviennent de jeunes adultes. Ils commencent à travailler très tôt, vers 17-18 ans souvent dans les usines textiles et ne font pas de longues études car ils sont très impatients de rapporter un salaire à leur famille.



Au cours de l'année 2016, L.R.D.E

- a permis à 7.795 enfants de prendre une douche,
- à 1.275 enfants de se couper les ongles,
- à 908 enfants de se couper les cheveux,
- à 140 enfants de changer leurs vêtements
- et a permis à en moyenne 288 enfants par jour de se détendre (regarder la télévision, jouer, lire, faire de l'ordinateur, etc).

L.R.D.E. a emmené tous les enfants lors d'une sortie à la piscine et organisé plusieurs fêtes d'anniversaire, en offrant un cadeau à chacun à l'occasion de la fête du 1^{er} juin 2016.

A l'occasion des fêtes de Noël, L.R.D.E a organisé une soirée spéciale pour 500 enfants et afin de divertir les enfants, des activités leur sont occasionnellement proposées : cours de danse, cours de théâtre, sorties à la piscine.

Attentif à l'éducation et au bien-être familial, L.R.D.E. a également organisé de nombreuses réunions avec les parents de ces enfants défavorisés afin de les sensibiliser à l'importance de l'hygiène et de l'éducation. Le Restaurant des enfants a distribué 250 kilos de riz à certaines familles dans le besoin (au moyen de dons mensuels en nature de sacs de riz) et aidé tous les mois deux enfants vivant avec leur grand-mère âgée en leur distribuant chacun de la viande et du riz.

L.R.D.E. a également appris à ces enfants défavorisés quelles étaient les bases en matière d'hygiène, de bonnes manières mais également comment se protéger dans des situations dangereuses.



IV. Finances de L.R.D.E



	Ressources 2016	Dépenses 2016
	215.952 \$	
TOTAL	dont 22.198 \$ venant de la Fondation Jacuin Depeyre, Fondation sous égide de la Fondation de France	216.837 \$

L'excédent des ressources sur les recettes correspond aux fonds destinés à financer nos actions début 2017. Nous devons en effet poursuivre les travaux d'aménagement de notre nouveau bâtiment, notamment pour pouvoir faciliter son accès lors de la mousson.

Principales sources de revenus des L.R.D.E. en 2016

Catégories de dons (Dollars)

	montant	pourcentage
Fondation Jacquin Depeyre	22 198 \$	10,28 %
WAC Italie	53 639 \$	24,84 %
Reaching Cambodia in Malta	40 668 \$	18,83 %
DRAMA Outreach Project Malta	50 838 \$	23,54 %
Ass SFOADA Developpement	4 297 \$	1,99 %
Children are the future	3 227 \$	1,49 %
CAF	2 050 \$	0,95 %
Donateurs Ponctuels	39 035 \$	18,08 %
Total Dons Perçus en 2016	215 952 \$	100 %

Principales sources de dépenses des L.R.D.E. en 2016

Catégories de dépenses (Dollars)

	montant	pourcentage
Achat de denrées alimentaires	61.579 \$	28,40 %
Scolarité	43.760 \$	20,18 %
Parrainage	29.911 \$	13,79 %
Fonctionnement LRDE & Rémunérations	81.585 \$	37,63 %
Fonctionnement du LRDE & Salaires		
Total des dépenses en 2016	216.837 \$	100 %



Bilans comptables L.R.D.E. (en dollars)

Actif	2016	2015
Actif Immobilisé		
Autres Immo Corporelles	2 350	3000
Autres Immo Financieres		660
Disponibilités	45 793	45149
Total de l'Actif	48 143	48 809
Passif		
Fonds Propres		
Dons matériels (Tuk-Tuk)	2 350	2 350
Report à Nouveau	46 456	40 621
Résultat de l'exercice	- 666	5 834
Service Bancaire	3	3
Total Passif	48 143	48 809

Compte d'exploitation Fondation L R D E

Produits		
Dons	215 952	169 895
Produits Financiers		0
Autres Produits Financiers	220	165
Total des Produits	216 172	170 060
Achat de nourriture	60 739	60 755
Achat de matériels		
Achat de matériels scolaires		3 579
Achat de vêtements		298
Frais médicaux pour les enfants	1 587	1 198
Frais de transport des enfants	13 031	10 942
Cours supplémentaires	40 882	25 870
Argent de Poche	5 360	
Sorties et Fêtes d'Anniversaire	8 505	10 455
Aide aux familles	22 581	3 503
Loyers et autres charges diverses	32 325	24 493
Travaux LRDE 2	5 735	5
TOTAL	190 745	141 093
Impôts et Taxes		445
Charges de personnel (100 % au Cambodge, organisation, aide aux mamans-bébés, accueil des enfants, cuisine etc.)	26 093	22 688
Total des Charges d'exploitations	216 838	164 226
Excédent à reporter	« 666 »	5 834



Les comptes de L.R.D.E. sont audités et contrôlés à titre bénévole par le groupe de Monsieur Yves Jacquin Depeyre - Yves Jacquin Depeyre et les sociétés de son groupe étant les principaux donateurs à travers la Fondation Jacquin Depeyre, fondation sous égide de la Fondation de France.

* *
*